

Ο Νόμος περί Οικογενειακού Δικαίου (1975) (*Family Law Act (1975)*) ισχύει σε όλη την Αυστραλία και κατευθύνει τα Δικαστήρια Οικογενειακού Δικαίου και όλους μας σχετικά με τις αποφάσεις που αφορούν τα παιδιά μετά τον χωρισμό και το διαζύγιο των γονέων τους.

Ο νόμος για την προστασία των παιδιών διαφέρει λίγο σε κάθε πολιτεία, και παρέχει ένα σύστημα για την προστασία όλων των παιδιών κάτω των 18 χρονών από τον κίνδυνο κακομεταχείρισης ή παραμέλησης, ασχέτως αν είναι ή δεν είναι χωρισμένοι οι γονείς τους.

Στη Βικτώρια, την προστασία των παιδιών τη διαχειρίζεται το Υπουργείο Ανθρώπινων Υπηρεσιών (Department of Human Services - DHS).

Το DHS διερευνεί τους ισχυρισμούς ότι διακινδυνεύει ένα παιδί να πάθει κακό και ότι χρειάζεται προστασία. Αυτή η έκφραση πολλές φορές συντομεύεται σε “διακινδυνεύει” (at risk). Το κακό δεν είναι μόνο ο σωματικός τραυματισμός αλλά μπορεί να είναι και το ψυχικό κακό και οποιαδήποτε συμπεριφορά που μπορεί να επηρεάσει αρνητικά την ανάπτυξη των παιδιών. Το DHS μπορεί να ζητήσει εντολή προστασίας Protection Order από το Δικαστήριο Ανηλίκων (Children’s Court) για το παιδί που **διακινδυνεύει**”.

## Πότε χρειάζεται προστασία το παιδί;

Αν ισχύει κάποιος από τους εξής λόγους:

### Εγκατάλειψη

Οι γονείς έχουν εγκαταλείψει το παιδί και δεν βρίσκονται πουθενά και δεν υπάρχει άλλο κατάλληλο άτομο να αναλάβει τη μέριμνα του παιδιού.

### Θάνατος ή ανικανότητα

Οι γονείς του παιδιού έχουν πεθάνει ή έχουν αναπηρία και δεν υπάρχει άλλο άτομο διατεθειμένο να φροντίσει το παιδί.

### Σωματική κακομεταχείριση

Το παιδί έχει υποστεί ή είναι πιθανό ότι θα υποστεί σοβαρό κακό από σωματικό τραυματισμό και οι γονείς του παιδιού δεν έχουν προστατέψει ή δεν είναι πιθανό ότι θα προστατέψουν το παιδί από το κακό.

### Σεξουαλική κακομεταχείριση

Το παιδί έχει υποστεί ή είναι πιθανό ότι θα υποστεί σοβαρό κακό από σεξουαλική κακομεταχείριση και οι γονείς του παιδιού δεν έχουν προστατέψει ή δεν είναι πιθανό ότι θα προστατέψουν το παιδί από το κακό.

### Ψυχολογική κακομεταχείριση

Το παιδί έχει υποστεί ή είναι πιθανό ότι θα υποστεί συναισθηματικό ή ψυχολογικό κακό σε βαθμό που μπορεί να επηρεάζεται ή είναι πιθανό ότι η συναισθηματική ή διανοητική του ανάπτυξη θα υποστεί σημαντική ζημιά και οι γονείς του παιδιού δεν έχουν προστατέψει ή δεν είναι πιθανό ότι θα προστατέψουν το παιδί από το κακό.

### Παραμέληση

Η σωματική ανάπτυξη ή υγεία του παιδιού έχει ή είναι πιθανό ότι θα υποστεί σοβαρή ζημιά και οι γονείς του παιδιού δεν έχουν παραχωρήσει ή επιτρέψει την παροχή βασικής μέριμνας ή αποτελεσματικής ιατρικής, χειρουργικής ή άλλης θεραπευτικής αγωγής.

## Πώς μπορεί το DHS να προστατέψει το παιδί από το κακό;

Ο καθένας μπορεί να αναφέρει στο DHS μια περίπτωση όπου πιστεύει ότι κάποιο παιδί διακινδυνεύει.

Μερικά άτομα **υποχρεώνονται** να ειδοποιήσουν το DHS αν γνωρίζουν ότι διακινδυνεύει παιδί, όπως οι γιατροί, νοσηλευτές και δάσκαλοι. Αυτή η υποχρέωση να ειδοποιήσουν έχει προτεραιότητα επί του καθήκοντος

τους να τηρήσουν εχεμύθεια. Το DHS διερευνεί τους ισχυρισμούς ότι διακινδυνεύει παιδί.

Μερικές φορές το DHS θα αποφασίσει ότι το παιδί μπορεί να έχει επαρκή προστασία και να μη διακινδυνεύει να πάθει κακό αφού οι γονείς ή οι φροντιστές του παιδιού έχουν έρθει σε επαφή με φορείς που παρέχουν υπηρεσίες στήριξης. Οι υπηρεσίες που παρέχονται μπορεί να περιλαμβάνουν άμεση οικονομική υλική βοήθεια. Μπορεί να περιλαμβάνουν συμβουλευτική για την αντιμετώπιση των προβλημάτων με ναρκωτικά και αλκοόλ. Μπορεί να περιλαμβάνουν εκπαιδευτικά προγράμματα που βοηθούν τους γονείς και φροντιστές να καταλαβαίνουν καλύτερα την ανάπτυξη του παιδιού.

Το DHS συνήθως διεξάγει μια συνάντηση με τους γονείς ή φροντιστές του παιδιού για να τους ζητήσει να συμφωνήσουν σε ορισμένους όρους που ανταποκρίνονται στους παράγοντες κινδύνου. Αν αργότερα φανερωθεί ότι ο κίνδυνος του παιδιού να πάθει κακό μειώνεται λόγω της δράσης που αναλήφθηκε, το DHS μπορεί να αποφασίσει να κλείσει την υπόθεση.

Ένα πρόγραμμα στήριξης που λέγεται *Child FIRST (Child and Family Information, Referral and Support Team)* δηλαδή ΠΡΩΤΑ το Παιδί (Ομάδα Παροχής Πληροφοριών για Παιδιά και Οικογένειες, Παραπομπής και Στήριξης) λειτουργεί για την παραπομπή του παιδιού και την οικογένεια του παιδιού στην υπηρεσία οικογενειών *Family Service* για στήριξη. Αυτή η λύση επιλέγεται όταν η οικογένεια χρειάζεται στήριξη αλλά μόνο αν η άμεση ασφάλεια του παιδιού δεν τίθεται σε κίνδυνο.

Οι φορείς της υπηρεσίας οικογενειών υποχρεώνονται να ενημερώνουν το DHS σε περίπτωση που διακινδυνεύουν παιδιά. Η πρόοδος των παιδιών και ο τρόπος που οι γονείς και φροντιστές δέχονται τη στήριξη και βοήθεια που τους προσφέρεται, παρακολουθείται από



Moreland Community Legal Centre Inc. (MCLC)

Κοινωνικό Νομικό Κέντρο Moreland

17 Sydney Road, Coburg VIC Australia 3058

Τηλ: 03 9383 2588 (Ωρες λειτουργίας: 9πμ – 5μμ)

www.morelandclc.org.au Inc. Reg. No A00025760

Το νομικό κέντρο MCLC άνοιξε το 1981. Δεσμευόμαστε στην παροχή δωρεάν νομικής και οικονομικής συμβουλευτικής, συμβουλής και βοήθεια σε άτομα που διαμένουν, εργάζονται ή σπουδάζουν στο Δήμο του Moreland.

funded by a grant from

**Victoria  
Law Foundation**

Grants  
Publications  
Education

Η δημοσίευση αυτών των ενημερωτικών φυλλαδίων στηρίζεται από το Βικτωριανό Νομικό Ίδρυμα (Victorian Law Foundation- VLF).

την υπηρεσία οικογενειών για το πρόγραμμα *Child FIRST*.

## Πώς μπορεί το Δικαστήριο Ανηλίκων να προστατέψει τα παιδιά από το κακό;

Αντί να κλείσει την υπόθεση, το DHS μπορεί να αποφασίσει να καλέσει το Δικαστήριο Ανηλίκων για να κρίνει ο ειρηνοδίκης (Magistrate) αν διακινδυνεύει το παιδί να υποστεί κακό και επομένως αν χρειάζεται προστασία.

Όταν οι ειρηνοδίκης εξετάζουν αν διακινδυνεύει το παιδί, πρέπει να ζυγίσουν έναν αριθμό παραγόντων. Ένας παράγοντας είναι η σημασία που έχει η προστασία των παιδιών από το κακό και η παρέμβαση να είναι μόνο μέχρι εκεί που χρειάζεται για την προστασία του παιδιού από το κακό. Άλλος ένας παράγοντας είναι η σημασία που έχει η ενίσχυση των σχέσεων στην οικογένεια. Άλλος ένας σπουδαίος παράγοντας είναι να ληφθούν υπόψη οι επιθυμίες του παιδιού.

Η υπόθεσή σας μπορεί να παραπεμφθεί σε συνεδρίαση επίλυσης διενέξεων (dispute resolution conference). Οι παππούδες και οι γιαγιάδες μπορούν να προσέλθουν σε αυτές τις συνεδριάσεις. Αν η υπόθεση δεν επιλυθεί με συμφωνία μπορεί να εκδικαστεί από ειρηνοδίκη.

## Τι μπορεί να κάνει ο Ειρηνοδίκης του Δικαστηρίου Ανηλίκων

Μερικές φορές οι ειρηνοδίκης θα αποδεχτούν μια επίσημη υπόσχεση (undertaking) από τους γονείς ή φροντιστές του παιδιού ότι θα δεχτούν στήριξη από το DHS και θα υλοποιήσουν τις απαραίτητες αλλαγές ώστε να προσφέρουν στο παιδί επαρκή μέριμνα και προστασία από κακό.

Ο ειρηνοδίκης μπορεί να εκδώσει διάφορες εντολές. Μπορεί να σας διατάξει να δεχτείτε κάποιο επίπεδο εμπλοκής στην οικογενειακή σας ζωή από το DHS, φερ' ειπείν την επίβλεψη και στήριξη από το DHS.

**Επιμέλεια** (Guardianship) σημαίνει η ευθύνη που έχει ο γονέας για τη μέριμνα και προστασία του παιδιού και περιλαμβάνει τις μακροπρόθεσμες

αποφάσεις για θέματα όπως την εκπαίδευση, ανάγκες υγείας και θρησκευτική και πολιτισμική ανατροφή. Ο ειρηνοδίκης μπορεί να διορίσει γονέα ή φροντιστή ως υπεύθυνο επιμέλειας. Είναι δυνατό για ένα άτομο να έχει την επιμέλεια ενός παιδιού και το δικαίωμα να παίρνει αποφάσεις σχετικά με τη μέριμνα και προστασία του παιδιού, ενώ ταυτόχρονα, είναι άλλο άτομο που έχει τη καθημερινή ευθύνη για τη μέριμνα του παιδιού. Ο ειρηνοδίκης μπορεί να διατάξει να παραμείνει η επιμέλεια του παιδιού με τους γονείς του παιδιού, ή να μεταφερθεί σε άλλο άτομο, όπως φερ' ειπείν σε μέλος της οικογένειας ή στο DHS.

## Τι μπορείτε να κάνετε εσείς αν γίνει αίτηση προστασίας για το εγγόνι σας;

Η διαδικασία της αίτησης για την προστασία του παιδιού *Child Protection Application*, πολλές φορές ξεκινά αμέσως και όμως ύστερα αργεί να ολοκληρωθεί.

Μπορεί να σας επιδοθεί ένα έγγραφο μιας σελίδας ή ίσως γίνει ένα τηλεφώνημα, που σας ενημερώνει ότι πρέπει να πάτε την επόμενη μέρα στο Δικαστήριο Ανηλίκων. Μερικές φορές δεν ενημερώνεστε και καθόλου αν το DHS δε γνωρίζει ότι εσείς έχετε σημαντικό ρόλο στη μέριμνα του παιδιού.

Λάθος είναι να νομίζετε ότι είναι περιττό να πάτε στο δικαστήριο στις αρχές, επειδή η υπόθεση θα αναβληθεί. Αυτό γίνεται επειδή καθώς η υπόθεση προχωρεί κατά διαστήματα εβδομάδων και μηνών, μπορεί να γίνει και άλλη αίτηση για ενδιάμεση εντολή στέγασης *Interim Accommodation Order*. Αυτό σημαίνει ότι θα υπάρχει διαφωνία για το που θα μένει το παιδί ώσπου να αποφασιστεί η υπόθεση.

Όταν πάτε στο Δικαστήριο Ανηλίκων, μπορεί να γίνουν προσπάθειες προς την εξωδικαστική επίλυση. Μπορεί να περάσουν πολλές ώρες πριν να γίνει συνεδρίαση της υπόθεσης ενώπιον του ειρηνοδίκη, και πολλές φορές η υπόθεση αναβάλλεται για να συνεχίσει μετά από πολλές εβδομάδες. Αργεί επειδή μερικές φορές χρειάζονται ψυχολογικές και ιατρικές εξετάσεις από εμπειρογνώμονες που βοηθούν τον ειρηνοδίκη να κρίνει την υπόθεση.

Αν είστε παππούς ή γιαγιά και έχετε σημαντικό ρόλο στη ζωή του παιδιού, μπορείτε να ζητήσετε άδεια να συμμετάσχετε στην υπόθεση. Να ζητήσετε διερμηνέα. Δεν δικαιούνται όλοι οι παππούδες και γιαγιάδες δωρεάν πρόσβαση σε δικηγόρο.

Μην περιμένετε τους γονείς του παιδιού να ενεργήσουν. Οι γονείς ίσως να έχουν τα δικά τους προβλήματα και να μην μπορούν να υπερασπίσουν αποτελεσματικά τα συμφέροντα του παιδιού τους. Η παρουσία σας στη δικάσιμο δεν είναι για να υποστηρίξετε το παιδί σας αλλά σαν άτομο που μπορεί να δώσει σημαντικές πληροφορίες στο δικαστήριο σχετικά με τις ανάγκες του εγγονιού σας.

Θα παραχωρηθεί στα παιδιά πάνω των επτά χρονών δικός τους ξεχωριστός δικηγόρος που πράττει σύμφωνα με τις επιθυμίες του παιδιού και ο οποίος δεν είναι μόνο για να προβάλλει μια άποψη για το τι είναι το **καλύτερο συμφέρον** του παιδιού. Αυτή είναι μια σημαντική διαφορά μεταξύ των Δικαστηρίων Οικογενειακού Δικαίου και του Δικαστηρίου Ανηλίκων.

“Το Καλύτερο Συμφέρον” είναι ένας ειδικός όρος που χρησιμοποιείται συχνά σε υποθέσεις που αφορούν παιδιά. Σημαίνει ότι στην λήψη αποφάσεων για τα παιδιά το δικαστήριο πρέπει να δώσει υπέρτατη σημασία στους καλύτερους διακανονισμούς για την ασφάλεια, μέριμνα, ευημερία και ανάπτυξη των παιδιών. Αυτό όπως είναι γνωστό στα Αγγλικά μεταφράζεται ως “διακανονισμοί που είναι για το καλύτερο συμφέρον του παιδιού”.

Να είστε έτοιμοι να εξηγήσετε στο δικαστήριο τις μορφές στήριξης και βοήθειας που μπορείτε να προσφέρετε για να προστατέψετε τα παιδιά από κακό. Μπορείτε να προσφέρετε πολλά. Αν μπορείτε να προσφέρετε ασφάλεια, σταθερότητα και την ικανότητα να μειώσετε στο ελάχιστο την κάθε αναστάτωση στη ζωή του εγγονιού σας, αυτή θα ήταν μια σημαντική συνεισφορά και πρέπει αυτό να γνωστοποιηθεί στον ειρηνοδίκη.

Σκεφτείτε πώς μπορείτε να βοηθήσετε να προστατέψετε τα παιδιά από το κακό και όχι το αν θα κερδίσετε ή θα χάσετε την υπόθεση.

Copyright MCLC  
and L Barratt

2



Australian Greek Welfare Society Inc.  
Αυστραλο-Ελληνική Κοινωνική Πρόνοια  
7 Union Street Brunswick, Vic. Australia 3056  
Τηλ: (03) 9388 9998 (Ωρες λειτουργίας: 9πμ – 5μμ) [www.agws.com.au](http://www.agws.com.au)

Η Αυστραλο-ελληνική Κοινωνική Πρόνοια (AGWS) εξακολουθεί να εξυπηρετεί τις ανάγκες της Αυστραλο-ελληνικής παροικίας για τα τελευταία 40 χρόνια μέσω καινοτόμων προγραμμάτων και υπηρεσιών. Έχει υποστηρίξει ισχυρά την κοινωνική δικαιοσύνη για τις παροικίες μεταναστών.

Οι πληροφορίες που περιέχονται στα ενημερωτικά φυλλάδια - Παππούδες, Γιαγιάδες Εγγόνια και το Οικογενειακό Δίκαιο είναι μόνο για ενημέρωση και δεν πρέπει να θεωρηθούν νομική συμβουλή. Οι χρήστες πρέπει να ζητήσουν ειδική νομική συμβουλή που σχετίζεται με τη δική τους περίπτωση.

Ο συγγραφέας και οι εκδότες ρητά αποποιούνται κάθε ευθύνη απέναντι σε οποιοδήποτε άτομο σχετικά με δράση που αναλαμβάνει ή δεν αναλαμβάνει επειδή βασίστηκε στα περιεχόμενα αυτών των ενημερωτικών φυλλαδίων.

Ο νόμος στα ενημερωτικά φυλλάδια - Παππούδες, Γιαγιάδες, Εγγόνια και το Οικογενειακό Δίκαιο είναι σύγχρονος κατά την 3η Οκτωβρίου 2011